

# Suva-Prämien bleiben für die Metallbaubranche stabil

> Per 2014 bleiben die Prämiensätze für die Metallbaubetriebe stabil. Für die Betriebe des Stahl- und Apparatebaus hingegen sinken sie.

Die Suva blickt auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2012 zurück. Grund dafür sind neben dem Kostenmanagement die gute Anlageperformance und der erneute Rückgang der neuen Invalidenrenten. Als nicht gewinnorientierte Sozialversicherung gibt die Suva Überschüsse in Form von tieferen Prämien an ihre Versicherten zurück. Über alle Branchen hinweg betrachtet reduzieren sich deshalb für 2014 die Prämiensätze in der Berufsunfallversicherung (BUV) um durchschnittlich 1 Prozent und in der Nichtberufsunfallversicherung (NBUV) um durchschnittlich 2 Prozent. Die effektive Prämie hängt stets vom Unfallrisiko der jeweiligen Branche beziehungsweise des Betriebs ab, weshalb es für einige Branchen und Betriebe auch zu Prämien erhöhungen kommt.

Für die Metall-, Stahl- und Apparatebaubetriebe der Klasse 11C wurden dank des Risikorückgangs bereits während der Jahre 2008 bis 2013 kontinuierliche Prämienreduktionen vorgenommen, dies sowohl in der Berufs- wie auch in der Nichtberufsunfallversicherung. Für 2014 werden die Prämiensätze der Klasse 11C in der BUV im Durchschnitt um rund 2,5 Prozent gesenkt. Während die Prämiensätze bei der Unterklasse Metallbau gleich bleiben, sinken sie



## Metallbaubetriebe sind zufrieden mit der Suva

Rund 12 000 Personen haben der Suva anlässlich der Kundenzufriedenheitsbefragung 2012 ein gutes Zeugnis ausgestellt. Die Zufriedenheit der Klasse 11C mit der Suva erreicht aktuell 79 von 100 möglichen Punkten. Im Vergleich zum Vorjahr entspricht dies einer Verbesserung um drei Indexpunkte. Besonders erfreulich ist das Resultat für die Unfallabwicklung. Sie erhält die besten Bewertungen und bestätigt: Wenn es darauf ankommt, nämlich im Falle eines Unfalls, ist die Suva für ihre Versicherten da.

bei den Unterklassen Stahlbau um -9,2 Prozent respektive Apparatebau um -4,7 Prozent. Für die Nichtberufsunfallversicherung bleiben die Prämiensätze konstant.

Klassenweit können 89 Prozent der Betriebe in der BUV von einem gleich hohen oder tieferen Prämiensatz profitieren. In der NBUV gilt das sogar für 98 Prozent.

## Rückgang des Risikos

In den letzten 15 Jahren ging der Risikosatz, der die Unfallhäufigkeit und die Fallkosten berücksichtigt, in der BUV bei den Betrieben der Klasse 11C um 24 Prozent zurück. Der Rückgang entspricht somit ungefähr dem Suva-Schnitt, welcher bei 25 Prozent liegt. Die Fallkosten sind in der Klasse 11C um rund 5 Prozent gestiegen, während sie bei der Suva um durchschnittlich 5 Prozent zurückgingen. Die Unfallhäufigkeit im Metallbau hat sich hingegen um erfreuliche 28 Prozent reduziert, während sie beim Suva-Schnitt lediglich um 21 Prozent zurückging.

In der Nichtberufsunfallversicherung reduzierte sich der Risikosatz bei der Klasse 11C um 10 Prozent, beim Suva-Schnitt jedoch um 17 Prozent. In diesem Fall liegt das primär an den Fallkosten, die stagnieren.

## Neue Rechnungsgrundlagen

Die neuen Rechnungsgrundlagen zur Berechnung der Rentenkapitalwerte, die das Eidgenössische Departement des Innern (EDI) per 1.1.2014 verfügt

hat, bewirken für alle Klassen eine Erhöhung der Risikosätze. Die neuen Rechnungsgrundlagen gelten nicht nur für die Suva, sondern für sämtliche Versicherer, die im Bereich des Unfallversicherungsgesetzes (UVG) tätig sind. Einerseits wurde der längeren durchschnittlichen Lebenserwartung Rechnung getragen, andererseits der technische Zinssatz nach unten angepasst, denn die entsprechende Rendite kann mit einer risikoarmen Anlagestrategie für Kapitalanlagen nicht mehr über längere Zeit erwirtschaftet werden. Die dadurch entstandenen zusätzlichen Kosten konnte die Suva für 2014 prämienstabilisierend abfedern.

## Prämien mitbeeinflussen

Auf das Unfallrisiko und damit auch auf die Versicherungsprämien der Suva kann jeder Betrieb mit seinem Verhalten Einfluss nehmen. Zahlreiche Verbände, auch der Verband Schweizerische Metall-Union SMU, haben sich mit der Unterzeichnung der «Sicherheits-Charta» zur Umsetzung von Sicherheitsregeln verpflichtet. Die zugehörigen Betriebe stützen sich dabei auf die Umsetzungshilfen der Suva für die «Lebenswichtigen Regeln» und systematische Schulungen zum Umgang mit Risiken. Der SMU ermuntert alle Mitglieder, der Sicherheits-Charta beizutreten ([www.sicherheits-charta.ch/beitreten/](http://www.sicherheits-charta.ch/beitreten/))

[www.suva/Prävention/Lebenswichtige Regeln](http://www.suva/Prävention/LebenswichtigeRegeln) ■

## Réserves de travail à un niveau record

> **Les réserves de travail des bureaux d'étude ont continué à augmenter et se montent désormais à plus d'une année. C'est l'évolution qui ressort de l'enquête estivale menée par le Centre de recherches conjoncturelles (KOF) de l'EPFZ pour le compte de la SIA. Comme principal obstacle à la fourniture de leurs prestations, la moitié des bureaux rapportent un manque de personnel qualifié.**

Les bureaux d'étude qualifient toujours la marche actuelle de leurs affaires de très bonne, avec un solde positif de 61 points. Ce résultat émane de l'enquête menée fin juin 2013 par le Centre de recherches conjoncturelles (KOF) de l'EPFZ, à laquelle 642 bureaux ont répondu. Pour les six mois à venir, quelque 83% des participants tablent sur une situation inchangée et les réponses positives et négatives s'équilibrent. Quant aux trois derniers mois, le nombre d'entreprises qui rapportent à la fois un accroissement des prestations fournies (17.5%) et une hausse des entrées de commandes (24.1%) excède nettement celles qui indiquent des baisses (6.2% resp. 8.6%). Cette situation florissante se reflète également au niveau des réserves de travail, qui ont continué à

augmenter au cours du dernier trimestre pour une grande majorité des bureaux et se montent pour la première fois à plus d'une année. Le principal obstacle auquel se heurtent plus de la moitié d'entre eux pour la fourniture de leurs prestations demeure cependant la pénurie de forces qualifiées.

Un tiers des commandes concernent des travaux de rénovation et d'entretien. Contrairement à leur évaluation positive de la marche des affaires, les entreprises rapportent un fléchissement des volumes dans la construction industrielle et artisanale (solde -7.6) ainsi que dans le logement (-4.5). Dans la construction publique en revanche, l'appréciation de l'évolution est légèrement positive (2.0). La situation bénéficiaire des trois derniers mois et des trois mois à venir est jugée stable par plus de 80% des bureaux.

### Bureaux d'architectes

La part des architectes qui indiquent une amélioration de leurs affaires a enregistré une légère hausse au cours des trois derniers mois. Pour les perspectives à six mois, les réponses positives progressent aussi. Il en va de même pour le volume de prestations fournies et l'évolution de la demande, tant durant les trois

derniers mois que pour le trimestre à venir. Un nombre croissant d'architectes considèrent toutefois leurs effectifs actuels comme insuffisants. Ces trois derniers mois déjà, une majorité de bureaux a rapporté une augmentation de l'emploi (solde de 11 points). Entre-temps, presque un bureau d'architectes sur deux indique être freiné dans son activité par la pénurie de main-d'œuvre qualifiée.

Les architectes se distinguent de la branche prise dans son ensemble par une hausse des volumes de construction dans le logement (solde 10.5) et par un léger fléchissement dans la construction publique (-1.5), mais ils font aussi état d'un recul dans la construction industrielle et artisanale (-8.46). Tandis que leurs bénéficiaires n'ont guère évolué au cours des trois derniers mois (solde 3.1), ils s'attendent à une hausse plus marquée pour le trimestre à venir (10 points). Les réserves de commandes en carnet s'élèvent quant à elles toujours à douze mois.

### Bureaux d'ingénieurs

Chez les ingénieurs, le solde des réponses concernant la situation actuelle des affaires est toujours très positif (66.3 points). Quelque 14% des bureaux se réjouissent d'une amélioration de leurs affaires ces

trois derniers mois (contre 4.4% indiquant l'inverse), les réponses positives et négatives concernant l'évolution pour le prochain semestre s'équilibrent à peu près (5.9% de réponses positives pour 7.1% de négatives). Un nombre notable de bureaux ont accru leurs prestations au cours du trimestre écoulé (solde de 13.3 points) et les estimations concernant le prochain demeurent clairement positives (10.1). Les perspectives sont un peu plus réservées en ce qui concerne l'évolution de la demande à trois mois (1.1).

Au niveau des volumes de construction, une part importante des bureaux d'ingénieurs indique un recul aussi bien dans le domaine du logement (-14.6) que dans la construction industrielle (-8.1).

L'évolution du carnet de commandes présente une courbe ascendante et les réserves de travail s'établissent actuellement à plus d'un an. Le manque de personnel qualifié constitue désormais un problème pour près de 60% des ingénieurs. Les pronostics pour le prochain trimestre voient la poursuite de l'augmentation des effectifs déjà enregistrée au cours des trois derniers mois, mais à un rythme moins soutenu. ■

# Reichweite des Auftragsbestands in Rekordhöhe

**> Die Reichweite des Auftragsbestands hat weiter zugenommen und liegt nun bei über einem Jahr. Dies ergab die Sommerumfrage der ETH-Konjunkturforschungsstelle im Auftrag des SIA. Als grösstes Hemmnis bei ihrer Leistungserbringung gibt die Hälfte der Planungsbüros einen Mangel an qualifizierten Arbeitskräften an.**

Die Planungsbüros schätzen die aktuelle Geschäftslage weiterhin als sehr gut ein, der Saldowert liegt bei 61 Punkten. Dies ergab die Umfrage der ETH-Konjunkturforschungsstelle (KOF) von Ende Juli 2013, an der sich insgesamt 642 Planungsbüros beteiligten. Für die nächsten sechs Monate rechnen rund 83% der Befragungsteilnehmer mit einem unveränderten Zustand. Für die vergangenen drei Monate berichten deutlich mehr Firmen von einer Ausweitung sowohl der Leistungserbringung (17,5%) als auch der Nachfrageentwicklung (24,1%) als von einem Rückgang (6,2% bzw. 8,6%). Die gute Lage widerspiegelt sich auch in der Reichweite des Auftragsbestands, der im vergangenen Quartal weiter zugenommen hat und erstmals bei über einem Jahr liegt. Als grösstes Hindernis bei der Leistungser-

bringung wird nach wie vor ein Mangel an qualifizierten Arbeitskräften genannt, von dem sich mehr als die Hälfte aller Büros behindert fühlt.

Ein Drittel aller Aufträge betrifft Erneuerungs- und Unterhaltsarbeiten. Entgegen der positiven Einschätzung der Geschäftslage und der Leistungserbringung vermelden die Firmen in Bezug auf die Bausummen im industriell-gewerblichen Bau sowie im Wohnungsbau einen Rückgang (Saldo -7,6 bzw. -4,5), für den öffentlichen Bau dagegen eine leichte Zunahme (2,0). Die Ertragslage wird von über 80% der Büros sowohl für die vergangenen als auch für die nächsten drei Monate als gleichbleibend angegeben.

## Architekturbüros

Der Anteil der Architekturbüros, die eine Verbesserung der Geschäftslage vermelden, hat im letzten Quartal leicht zugenommen. Auch im Hinblick auf die Geschäftsentwicklung in den nächsten sechs Monaten haben die positiven Antworten zugenommen. Ebenso überwiegen in Bezug auf die Leistungserbringung und die Nachfrage sowohl für die letzten als auch die kommenden drei Monate die positiven Einschätzungen.

Eine zunehmende Anzahl an Architekten hält den derzeitigen Personalbestand allerdings für zu niedrig. Bereits in den letzten drei Monaten hat eine Mehrzahl der Büros einen Anstieg der Beschäftigung vermeldet (Saldo 11). Mittlerweile gibt fast jedes zweite Architekturbüro an, durch einen Mangel an qualifizierten Arbeitskräften in der Dienstleistungserbringung gehemmt zu sein.

Im Gegensatz zum gesamten Projektierungssektor vermelden die Architekten für den Wohnungsbau steigende Bausummen (Saldo 10,5), für den industriell-gewerblichen Bau jedoch ebenfalls einen Rückgang (-8,4) und für den öffentlichen Bau einen leichten Rückgang (-1,7). Während die Ertragslage sich im Lauf der letzten drei Monate kaum verändert hat (Saldo 3,1), wird für die nächsten drei Monate eine stärkere Zunahme erwartet (10). Die Reichweite der vorhandenen Aufträge beträgt unverändert zwölf Monate.

## Ingenieurbüros

Die Ingenieurbüros schätzen ihre aktuelle Geschäftslage weiterhin als sehr positiv ein (Saldo 66,3). Während rund 14% der Büros für die vergangenen drei Monate eine Verbesserung der

Geschäftslage melden (bei 4,4% negativen Stimmen), halten sich bei der Einschätzung für die kommenden sechs Monate positive und negative Antworten –ungefähr die Waage (5,9% positive zu 7,1% negative Stimmen). Die Leistungserbringung hat im vergangenen Quartal zugenommen (Saldo 13,3), ebenso positiv ist die Einschätzung der Leistungserbringung für die kommenden drei Monate (10,1). Die Erwartungen hinsichtlich der Nachfrageentwicklung in den nächsten drei Monaten sind hingegen etwas verhaltener (1,1).

Die Bausummen haben sowohl im Wohnungsbau (-14,6) als auch im industriell-gewerblichen Bau (-8,1) abgenommen. Die Reichweite der Auftragsbestände hat sich sehr positiv entwickelt und übertrifft derzeit ein Jahr. Ein Mangel an geeigneten Arbeitskräften stellt mittlerweile für fast 60% der Ingenieure ein Problem bei ihrer Leistungserbringung dar. Nachdem die Beschäftigung bereits in den vergangenen drei Monaten zugenommen, werden auch für die künftigen drei Monate Beschäftigungszuwächse prognostiziert, jedoch bei abnehmender Dynamik. ■

# Ausstellungseröffnung mit grossem Erfolg

> Die Ausstellungseröffnung der Solarlux (Schweiz) AG in Itingen fand enormen Anklang bei Bauherren und Eigenheimbesitzern aus der Region. Über 300 Besucher konnten sich vor Ort von den exklusiven Wintergärten, Glashäusern, Terrassendächern und Glas-Falträumen des Unternehmens überzeugen und sich von der Formen- und Variantenvielfalt inspirieren lassen. Das besondere Ambiente der Solarlux-Ausstellung wurde vielfach von den Besuchern gelobt.

Konkrete Beratungsgespräche während der Veranstaltung haben schon jetzt gezeigt, dass die Nachfrage nach individuellen Verglasungslösungen gross ist. Vielfache Bestätigung erhielten die Itinger nicht nur von privaten Bauherren, sondern auch von etablierten Handels- und Handwerks-Partnern. Insbesondere die hochwertig eingerichteten und begehbaren Exponate, mit denen Solarlux die 300 Quadratmeter grosse Ausstellungshalle bestückt hat, fanden positives Feedback. So kristallisierten sich die wärmege-



Konkrete Beratungsgespräche bei der Ausstellungseröffnung haben schon jetzt gezeigt, dass die Nachfrage nach individuellen Verglasungslösungen gross ist.

ten Wintergarten-Dachsysteme SDL Akzent plus und SDL Nobiles - beide aus pflegeleichtem Aluminium - als optische Highlights heraus und wurden interessiert begutachtet.

Ebenso das Terrassendach SDL Aura aus längst verleimtem Schicht-

holz mit schlanken Ansichten sowie das Terrassendach SDL Atrium aus filigranen Aluminiumprofilen zogen die Aufmerksamkeit der Besucher auf sich. Geschätzt wurde hieran insbesondere der modulare Aufbau, denn ergänzt um senkrechte Glaselemente

lassen sich beide Terrassendächer zu einem rundum geschlossenen Glashaus erweitern.

Die Eigenheimbesitzer und Bauherren haben sich von der Materialqualität und der ausgereiften Technik der Solarlux-Produkte hinreichend überzeugen können: Beim Falten und Schieben der Verglasungen waren viele positiv überrascht, wie leichtgängig sich die Elemente der verschiedenen Vergasungslösungen über die komplette Breite öffnen lassen. Für viele Besucher war es auch wichtig zu erfahren, dass alle Systeme des Herstellers qualitäts- und umweltzertifiziert sind und über Prüfzeugnisse renommierter internationaler Prüfinstitute verfügen.

Die Solarlux (Schweiz) AG blickt zuversichtlich in die Zukunft. Die Ausstellungseröffnung des grössten Kompetenzzentrums für Glas-Anbauten und Glas-Falträume in der Schweiz hat bestätigt, dass das Potenzial für den Vertrieb von Solarlux-Produkten in der Region und darüber hinaus enorm ist.

[www.solarlux.ch](http://www.solarlux.ch) ■

# Lichtlenkung und Sonnenschutz vor der Fassade

**> Wie viel Tageslicht und Sonneneinstrahlung zu welcher Tageszeit und aus welcher Richtung in ein Gebäude gelangen, lässt sich je nach Fassadenart und Konstruktion wirksam mit aussenliegenden Systemen zur Beschattung und Lichtlenkung beeinflussen. WICSOLAIRE von WICONA bietet Investoren, Planern und Fassadenbauern hierzu ein neues Anwendungsspektrum.**

Natürliches Licht optimal einzusetzen ist nicht nur eine Frage des Wohlfühlens der Gebäudenutzer, sondern insbesondere auch ein Thema zur Energieeinsparung im Gebäudebetrieb. Sowohl der Betrieb von Anlagen zur Gebäudekühlung wie auch Kunstlichteinsatz treiben vor allem im Nichtwohnungsbau den Energieverbrauch im Gebäude nach oben. Deshalb sind Systeme für natürlichen Lichteinfall, optimale Lichtlenkung und effiziente Beschattung immer häufiger gefragt.

WICSOLAIRE-Beschattungssysteme erfüllen diese Ansprüche, ohne

die Räume aufzuheizen oder die Nutzer zu blenden. Sie kontrollieren den Wärmeeintrag durch solare Strahlung und vermindern den Energiebedarf für Kühlung. Der visuelle Kontakt nach aussen bleibt erhalten und fördert das Behaglichkeitsgefühl. Als passives System kann WICSOLAIRE in verschiedenen Varianten an die individuellen Anforderungen und die Architektur des Gebäudes angepasst werden und erzielt im Zusammenspiel mit den WICONA-Fassaden- und Fensterkonstruktionen eine optimale, systemübergreifende Lösung. Die Lamellen können senkrecht oder waagrecht ausgerichtet werden, die Montage vertikal, geneigt oder horizontal erfolgen.

Für kleinere zu beschattende Fassadenflächen eignen sich die WICSOLAIRE-Kleinlamellen in Bautiefen von 100 oder 150 mm. Spezielle Lamellenhalter sorgen für die Fixierung in unterschiedlichen Anstellwinkeln. Als spezielle Objektergänzungen stehen Grosslamellen-Versionen auf Anfrage zur Verfügung. Sie sind in



Optimale Lichtlenkung und effiziente Beschattung sind immer häufiger gefragt. WICSOLAIRE-Beschattungssysteme erfüllen diese Ansprüche.

Grösse, Montageart und Ausrichtung individuell anpassbar an die jeweiligen Objektenforderungen. Möglich ist eine vertikale oder horizontale Ausrichtung, die Befestigung in Winkeln von 0° bis 45° oder eine bewegliche Montage.

Der aktuellen Entwicklung folgend, nach der Fassadenkonstruktionen zusätzliche Funktionen erfüllen, gibt es WICSOLAIRE auch mit integrierten Photovoltaik-Elementen. Sie machen aus dem passiven Beschattungssystem sozusagen ein aktives Stromkraftwerk. Dabei werden Aluminium-Sonnenschutzlamellen mit Photovoltaik-Elementen zu Komplett-Systemen kombiniert, die je nach Gebäudeanforderung oder Architektur vertikal oder horizontal montiert werden können. Die WICSOLAIRE-PV-Lamellenmodule mit 185 mm Tiefe lassen sich in verschiedenen Neigungen optimal zur Sonne ausrichten und bieten dadurch eine maximale Energieeffizienz.

[www.wicona.ch](http://www.wicona.ch) ■

## Neuer Flachdachdübel

> **Zulassung ETA-07/0013. Durch den Verzicht von komplizierten Setzwerkzeugen lässt sich der Dübel mit T30-Antrieb prozesssicher verarbeiten. Er verfügt über äusserst geringe Setztiefen von nur 30 mm in Beton C12/15.**

Das Längenspektrum des FDD-Plus reicht von 95 mm bis 535 mm Gesamtlänge. Mit der neuen Flachdachdübel-Generation ist es möglich, Dachbahnen und Dämmstoffstärken bis zu 500 mm sicher zu verankern. Ab einer Gesamtlänge von 375 mm wird der Dübel in einer zweiteiligen Ausführung fertig konfektioniert angeboten. Auch bei Gefälledämmung kann der neue



Das Längenspektrum des FDD-Plus reicht von 95 mm bis 535 mm Gesamtlänge.

Flachdachdübel durch die richtige Wahl der Längen optimal eingesetzt werden.

**Höchster Korrosionsschutz nach ETAG 006**

Die Dübelschraube ist in der Standardversion mit einer organischen Beschichtung versehen, die höchsten Korrosionsschutzanforderungen Genüge leistet (15 Runden Kesternich, DIN 50018, 1997). Darüber hinaus wird für den Sanierungsfall eine Variante der Dübelschraube in Edelstahl angeboten.

**Reduzierung der Wärmebrücken**

Die Dübelhülse wird aus hochwertigem Kunststoff hergestellt. Wärmebrücken werden effektiv durch thermische Trennung der Komponenten des Flachdachdübels reduziert, da die Dübelschraube im Kunststofftubus des Halters versenkt wird. BU: Spezialist für Dämmstoffe und Dachbahnen: Der neue EJOT-Flachdachdübel FDD-Plus-50 für den Einsatz auf allen gängigen Massivuntergründen.

[www.ejot.de](http://www.ejot.de) ■

25. internat. Europa Forum Luzern, Montag, 11. November 2013, KKL Luzern

## Image der Schweiz verpflichtet zu Qualität

> **Wie steht es um das Image der Schweiz?** Wo liegen die Herausforderungen für ein in der Schweiz ansässiges Unternehmen? Fragen, die auch am Europa Forum Luzern im November 2013 diskutiert werden. Das Herbst-Forum 2013 beleuchtet unter dem Titel «Swiss Images» die Schweiz aus nationaler und internationaler Perspektive. Sowohl über den Sonderfall Schweiz, die Krisenfestigkeit oder die Währungs-Herausforderung als auch über Swissness und Schweizer Brands im Ausland diskutieren hochrangige

Persönlichkeiten aus Wirtschaft, Wissenschaft, Politik und Gesellschaft.



Weitere Infos und Anmeldung:

[www.europa-forum-luzern.ch](http://www.europa-forum-luzern.ch)

Symposium: 12 bis 18 Uhr

Eintritt: CHF 290.- / 90.- (Studenten)

Öffentliche Veranstaltung: 18.40 bis 20.30 Uhr (Eintritt frei - Anmeldung erforderlich) ■

## Moderner Neubau für die Metallverarbeitung

> **Laserstanzen, Tiefziehen, Abkanten, Gewindeschneiden und Vertiefungen für Senkschrauben anbringen - alles in einem Arbeitsgang: Die weltweit beste CNC-gesteuerte Maschine macht's möglich. Die Diethelm Fassadenbau AG bietet nach der termingerechten Realisierung ihres Neubaus als Präzisionspartner neu auch Lohnarbeiten für Blechteile an.**

**Höchste Qualität, Präzision und Produktivität**

Die über das Bedienterminal abgerufenen Bleche aus Aluminium, Stahl und rostfreiem Stahl werden mittels Regalbediengerät an den Transportwagen übergeben und zur Stanz-Lasermaschine geführt. Höchste Qualität, Präzision und Produktivität zeichnen den aktuellen «Star» des Diethelm-Maschinenparks aus. Nach der Verarbeitung gehen die Teile den umgekehrten Weg wieder ins Hochregallager zurück, um im Erdgeschoss ausgelagert oder weiterverarbeitet zu werden. Dafür stehen hier zwei Abkantpressen, eine Tafelschere sowie weitere Kleinmaschinen zum Stanzen und Ausklinken zur Verfügung.

Know-how und Kompetenz von Diethelm - dieses Versprechen wird neu über den Fassadenbau hinaus auch bei der Metallverarbeitung eingelöst.

[www.diethelm-ag.ch](http://www.diethelm-ag.ch) ■

Herzstück der neuen, zweigeschossigen Produktionshalle ist die Stanz-Lasermaschine TruMatic 7000 im Untergeschoss. Diese wird aus dem modernen Kassetten-Hochregallager mit einer Lagerkapazität von 250 Tonnen bedient, welches Bleche in der maximalen Grösse von 2000 x 4000 mm aufnehmen und vollautomatisch verwalten kann.

# Weltneuheit: Flachkopf-Winkelschleifer

> Der Flachkopf-Winkelschleifer von Metabo macht da weiter, wo andere aufhören: Der neu entwickelte Flachkopf-Winkelschleifer meistert Schleifaufgaben in engen Winkeln schnell und sicher. Der Problemlöser ist als Netzmaschine und für maximale Flexibilität auch als Akkugerät erhältlich.



Der neu entwickelte Flachkopf-Winkelschleifer meistert Schleifaufgaben in engen Winkeln schnell und sicher.

Profis aus Metallhandwerk und -industrie kennen das Problem: Sie können mit einem herkömmlichen kleinen Winkelschleifer nicht in 45-Grad-Winkeln oder schmalen Zwischenräumen arbeiten, weil der Getriebekopf dieser Schleifer zu hoch ist. Schweissnähte in Winkeln zwischen 60 und 70 Grad lassen sich noch bearbeiten, doch für kleinere Winkel oder besonders enge Stellen blieb dem Anwender bislang nichts anderes übrig, als sich mit mehr oder weniger tauglichen

und teils gefährlichen improvisierten Lösungen zu behelfen.

Die Maschine bietet dem Anwender ein Maximum an Produktivität und Sicherheit in engen Winkeln. In Winkeln mit bis zu 43 Grad kann der Anwender mit dem neuen Flachkopf-Winkelschleifer problemlos Schweissnähte reinigen, schleifen oder auftrennen. Auch in bis zu 66 mm enge Zwischenräume und flache

U-Profile taucht die Maschine ein. Metabo bringt die Weltneuheit in zwei Varianten auf den Markt: als WEF 9-125 mit einer Nennaufnahmleistung von 910 Watt und als 18-Volt-Akku-Maschine WF 18 LTX 125.

Den Akku-Flachkopf-Winkelschleifer liefert Metabo standardmässig mit den weltweit ersten, besonders ausdauernden Akkupacks mit 5,2 Amperestunden aus. Die Schutzhaube



Problemloses Schleifen bei Winkeln bis zu 43°.

lässt sich werkzeuglos verstellen, verdrehsicher fixieren und kann zur Reinigung abgenommen werden, ohne dass dabei die Scheibe entfernt werden muss. Auch der Schleifscheiben-Wechsel funktioniert einfach ohne zusätzlichen Schlüssel. Bei beiden Modellen bieten Sanftanlauf und Wiederanlaufschutz maximale Sicherheit für Anwender und Maschine.

[www.metabo.ch](http://www.metabo.ch)

## SICHERHEIT 2013 in Zürich

> Noch laufen die letzten Vorbereitungen. Doch schon in wenigen Wochen öffnet die SICHERHEIT 2013 ihre Tore. Vom 12. bis 15. November zieht sie die ganze Schweizer Sicherheitsbranche in ihren Bann.

Während vier Tagen dreht sich in der Messe Zürich alles um das Thema Sicherheit. Verschiedenste Premieren, bahnbrechende Erfindungen und Entwicklungen, spannende Kongressthemen und eine neue Sonderschau machen die Fachmesse SICHERHEIT 2013 bei ihrer 19. Auflage erneut zum wichtigsten Treffpunkt der Schweizer Sicherheitsbranche. Die Besucher finden in den Hallen 3, 4, 5 und 6 viele Neuheiten sowie bewährte Produkte

und Dienstleistungen der Branche. Das Spektrum reicht von A wie Arbeitssicherheit bis Z wie Zutrittskontrolle. «Die Sicherheitsbranche muss immer schneller auf technologische Fortschritte und veränderte gesellschaftliche und rechtliche Rahmenbedingungen reagieren können», sagt Messeleiter Heinz Salzgeber. «Die Herausforderungen werden komplexer, das Informationsbedürfnis wächst und die Branche wird dynamischer. Dieser Entwicklung folgt die SICHERHEIT 2013 einerseits mit ihren ausgestellten Produkten, aber auch mit einem neuen und frischen Auftritt, einem überarbeiteten Logo und mit dem stärker fokussierten Themenfeld Naturgefahren.»

Der SICHERHEITS-Fachkongress 2013 Die SICHERHEIT 2013 setzt aber nicht nur auf Neuheiten und neue Elemente. Sie baut auch auf Bewährtes. Zum Beispiel auf den traditionell

messebegleitenden SICHERHEITS-Fachkongress, der durchschnittlich rund 1000 Teilnehmer anzieht. Die 19 Halbtagesmodule des SICHERHEITS-Fachkongresses 2013 behandeln das Thema Sicherheit aktuell und umfassend. Je vier Module stellen die Bereiche Brandschutz und Arbeitssicherheit ins Zentrum, elf weitere behandeln klassische Themen der Sicher-

heitspolitik, -technik und -organisation. Der SICHERHEITS-Fachkongress 2013 findet in der Halle 7 und in den Kongressräumen K3 und K6 der Messe Zürich statt. Eine Anmeldung zum Fachkongress ist erforderlich. Ausführliche Details sowie die Anmeldeformulare sind unter [www.mediassec.ch/kongresse](http://www.mediassec.ch/kongresse) aufgeschaltet. [www.sicherheit-messe.ch](http://www.sicherheit-messe.ch)



**SICHERHEIT 2013**  
FIRE · SAFETY · SECURITY

# Les primes de la Suva demeurent stables pour la branche de construction métallique

> En 2014 les taux de primes demeureront stables pour les entreprises de construction métallique. Elles diminueront en revanche pour les entreprises de construction de charpentes métalliques et construction d'appareils.

L'exercice 2012 a été fructueux pour la Suva. Ce résultat est dû à la bonne performance réalisée sur les placements, conjuguée à une gestion efficace des coûts et à la poursuite de la diminution des nouvelles rentes d'invalidité. La Suva étant une assurance sociale à but non lucratif, elle restitue ses excédents aux assurés sous forme de primes plus basses. En 2014, les taux primes pour baisseront ainsi, toutes branches confondues, de 1 % en moyenne dans l'assurance contre les accidents professionnels (AAP) et de 2 % en moyenne dans l'assurance contre les accidents non professionnels (AANP). La prime effective étant toujours fonction du risque d'accident de chaque branche et de chaque entreprise, certaines branches et entreprises verront néanmoins leur prime augmenter.

Le risque ayant diminué, les entreprises de construction de charpentes métalliques et d'appareils industriels de la classe 11C ont bénéficié de réductions de primes répétées durant les années 2008 à 2013 non seulement dans l'assurance contre les accidents professionnels, mais

aussi dans l'assurance contre les accidents non professionnels. En 2014, les taux de primes de la classe 11C seront diminués d'environ 2,5 % dans l'AAP. Alors que les taux de primes demeureront identiques dans la sous-classe construction métallique, elles diminueront de 9,2 % dans la sous-classe construction de charpentes métalliques respectivement de 4,7 % dans la sous-classe construction d'appareils.

Les taux de primes de l'assurance contre les accidents non professionnels demeurent quant à eux constants. 89 % des entreprises de la classe bénéficieront d'un taux de prime stable ou inférieur dans l'AAP. Dans l'AANP, la même constatation est valable pour 98 % des entreprises.

## Diminution du risque

Dans la classe 11C, le taux de risque AAP, qui prend en compte la fréquence des accidents et les coûts par cas, a diminué de 24 % au cours des quinze dernières années. Cette baisse correspond approximativement à la moyenne Suva qui se situe à 25 %. Les coûts par cas ont augmenté d'environ 5 % dans la classe 11C, alors qu'ils ont baissé en moyenne de 5 % au niveau de la Suva. La fréquence des accidents dans la branche de construction métallique a baissé de 28 %, ce qui est très réjouissant, alors qu'elle n'a diminué que de 21 % en moyenne au niveau de la Suva.

Le taux de risque a pu être abaissé de 10 % dans la classe 11C (moyenne Suva: 17 %). Cette situation est principalement due aux coûts par cas qui demeurent à un niveau égal.

## Nouvelles bases techniques

Les nouvelles bases techniques édictées au 1.1.2014 par le Département fédéral de l'intérieur (DFI) pour le calcul de la valeur capitalisée des rentes induisent une augmentation du taux de risque pour l'ensemble des classes. Les nouvelles bases techniques ne s'appliquent pas uniquement à la Suva: l'ensemble des assureurs opérant dans le domaine de l'assurance-accidents obligatoire (LAA) sont concernés. Celles-ci tiennent compte de l'augmentation de l'espérance de vie moyenne et entraînent un ajustement du taux d'intérêt technique, car le rendement nécessaire ne peut plus être réalisé sur une longue période avec une stratégie de placement à faible risque. En 2014, la Suva pourra assumer ces coûts supplémentaires sans que la stabilité des primes s'en ressente.

## Influencer les primes

A travers son comportement, chaque entreprise peut exercer une influence sur le risque d'accident et donc sur ses primes d'assurance Suva. En signant la «Charte de la sécurité», d'innombrables associations, dont notamment l'Union Suisse du Métal

USM, se sont engagées à respecter les règles de sécurité en vigueur et à appliquer les mesures prévues. Les entreprises affiliées se fondent sur des supports d'aide fournis par la Suva dans le cadre de la mise en œuvre des règles vitales et sur des formations systématiques permettant d'apprendre à mieux gérer les risques. L'USM encourage ses membres à adhérer à la charte de la sécurité ([www.charte-securite.ch/adherer](http://www.charte-securite.ch/adherer))!

[www.suva.ch/prevention/regles-vitales](http://www.suva.ch/prevention/regles-vitales) ■

## Les entreprises de construction métallique sont satisfaites de la Suva

Dans le cadre de l'enquête réalisée en 2012 auprès de clients de la Suva, quelque 12 000 personnes se sont déclarées satisfaites des prestations de l'assureur. La satisfaction de la classe 11C vis-à-vis de la Suva atteint actuellement 79 points sur 100, ce qui représente une amélioration de deux points d'indice par rapport à l'année précédente. Les résultats sont particulièrement réjouissants dans le domaine du traitement des cas, pour lequel la Suva obtient les meilleures notes, confirmant ainsi sa présence constante aux côtés des assurés victimes d'accidents.